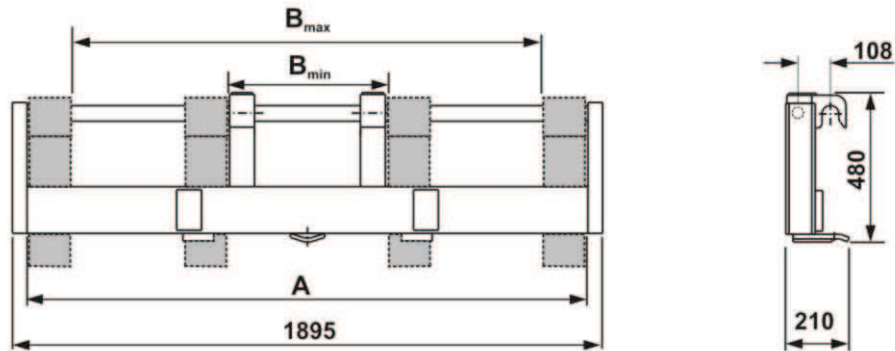


**ATTREZZATURE STANDARD - STANDARD ATTACHMENTS - EQUIPEMENTS STANDARD  
STANDARD ANBAUGERÄTE - EQUIPOS ESTÁNDAR**

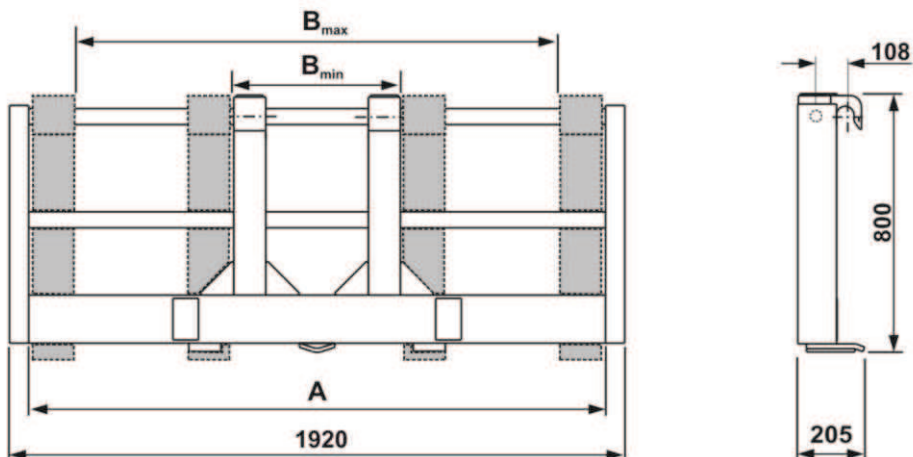
ZATTERA MODELLO CARRIAGE MODEL TABLIER MODELE GERÄTE-TRÄGER TYP TIPO DE BASTIDOR	RIF. REF.NO REF. NR. REF.	A  (mm)	B min  (mm)	B MAX  (mm)	PESO WEIGHT POIDS TARA PESO (Kg)
ZM2	A0100	1790	510	1490	113
ZM3	A0101	1790	530	1490	195

		PORTATA MASSIMA MAX PAYLOAD CHARGE MAX MAX TRAGFAHIGKEIT CAPACIDAD MÁXIMA																						
		PORTATA NOMINALE MACCHINA MACHINE RATED LIFT CAPACITY CAPACITÉ NOMINALE MACHINE												NENNTRAGKRAFT DER TELESKOPMASCHINE CAPACIDAD NOMINAL DE LA MÁQUINA (Kg)										
		2500	2700	2800	2900	3000	3200	3400	3600	3700	3800	3900	4000	4100	4500	5000	5500	6000	6500	7200	7500	8000	10t	12t
ZM2	A0100	2250	2450	2550	2650	2750	2950	3150	3350	3450	3500	3500	3500	3500	3500	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ZM3	A0101	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4650	5000	5000	5000	6000	-	-	-	-	-

**A0100 ZM2**



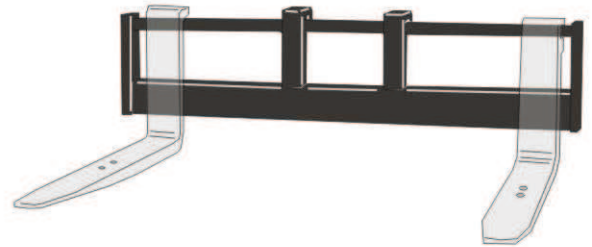
**A0101 ZM3**



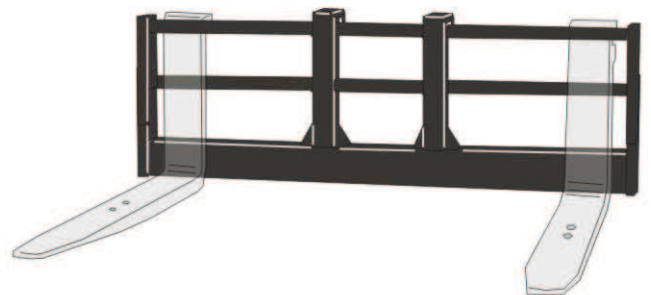
CAT00\_006sx

<b>ITALIANO</b>	<p><b>ZATTERA PORTAFORCHE EXTRALARGA</b></p> <p>Telaio da applicare sulla zattera standard della macchina, di cui mantiene le stesse misure di aggancio.</p> <p>Da utilizzare quando sia richiesta una maggiore distanza fra le forche; permette l'utilizzo anche di tre forche sottili (A0400), di cui una posta in posizione centrale.</p> <p>L'applicazione di questa attrezzatura sulla zattera standard comporta una diminuzione dei carichi utili riportati sul diagramma di lavoro. Per la portata max fare riferimento ai dati riportati nella pagina precedente.</p> <p>I valori B<sub>min-max</sub> sono relativi all'uso delle forche standard.</p>
<b>ENGLISH</b>	<p><b>EXTRA – WIDE CARRIAGE</b></p> <p>Carriage to fit the machines standard carriage maintaining the same coupling size.</p> <p>To be used when a higher distance between forks is required. It permits the use of three thin forks (A0400) one of which to be mounted centrally.</p> <p>The application of this attachment on the standard carriage reduces the machines useful loads Indicated on the working diagram. For max capacity refer to the data indicated in the previous page.</p> <p>The values B<sub>min-max</sub> refer to the use of standard forks.</p>
<b>FRANÇAIS</b>	<p><b>TABLIER A LARGEUR MAJOREE</b></p> <p>Equipement à appliquer au tablier standard de la machine, dont il garde les mêmes côtes d'accrochage.</p> <p>À utiliser lorsqu'une plus grande distance entre les fourches est demandée il permet d'utiliser 3 fourches minces (A0400), dont l'une est en position centrale.</p> <p>L'application supplémentaire de cet équipement au tablier standard entraîne une réduction des charges utiles indiquées dans le diagramme des charges. Pour la charge maximum, se rapporter aux données indiquées dans la page précédente.</p> <p>Les valeurs B<sub>min-max</sub> concernent l'emploi de fourches standard.</p>
<b>DEUTSCH</b>	<p><b>EXTRA BREITER GERÄTETRÄGER</b></p> <p>Auf dem Standard-Anbaurahmen der Maschine, zu verwendender Rahmen.</p> <p>Zu verwenden, wenn ein größerer Abstand zwischen den Gabeln gewünscht wird. Gestattet auch die Verwendung von drei dünnen Gabel (A0400) mit einer davon in zentraler Position.</p> <p>Die Verwendung dieses Anbaugeräts auf dem Standard-Anbaurahmen bringt eine Verringerung der im Arbeitsdiagramm aufgeführten Nutzlasten mit sich. Für die max. Tragkraft beziehen Sie sich auf die auf der vorangegangenen Seite aufgeführten Daten.</p> <p>Die Werte B<sub>min-max</sub> beziehen sich auf den Einsatz von Standardgabeln.</p>
<b>ESPAÑOL</b>	<p><b>CHASIS ENSANCHADOR</b></p> <p>Chasis acoplable al bastidor de la máquina que mantiene la medida de enganche.</p> <p>A utilizar es necesaria mayor distancia entre las horquillas; permite también montar tres horquillas pequeñas (A0400), con una en posición central.</p> <p>La aplicación de este equipo reduce la capacidad de carga útil con respecto a la que se encuentra en los diagramas de capacidad, la misma está indicada en los datos especificados en la página precedente.</p> <p>Los valores B<sub>min-max</sub> se refieren al uso de las horquillas estándar.</p>

**A0100 ZM2**



**A0101 ZM3**



CAT08 006dx